

ENUSP 2003

Desk

Account	Einnahmen	Income	xxx	Account Ausgaben	Expenses
100	EU-Zuwendung	EC-Grant		1 Arbeit	Salary
101	Zuwendung über MHE	Grant via MHE		2 Website Lager	Housing Website
102	Sonstige Zuwendung	Other subsidy		3 Internetanschluss	Internet provider
103	Spende	Donation		4 Miete	Premises
104	Verkauf	Sale		5 Newsletter	Newsletter
105	Darlehen	Loan		6 Tel./fax/mail	Phone/fax/mail
106	Zinsen	Interest		7 Bürobedarf	Stationery
107	Mitgliederbeitrag	Membership-fee		8 Unvorhersehbare Ausgaben	Contingencies
108	Darlehensrückzahlung	Loan back		9 nicht erstattungsfähig	not refundable
109	Umbuchung	Move from one account to		10 Darlehen	Loan
110	Rückzahlung	Transfer Refunding transfer coses		11 Umbuchung	Move from one account to
111	Darlehensrückzahlung	Loan back from Clientenl		200 Bürobedarf	Office necessities
112	Darlehensrückzahlung	Loan back from Peter		201 Porti	Postages
				202 Beiträge	Administrative costs & Cor
				203 Telekommunikation	Telecommunication
				204 Ausstattung	Equipment
				205 Geringwertige Wirtschaftsgüter (I	Small purchases
				206 Energie	Energy
				207 Raumkosten	Rent
				208 Sonstige Fahrtkosten (außerhalb	Other travel expenses (exc
				209 Board-meeting Verpflegung	Board-meeting Subsistenc
				210 Board-meeting Fahrtkosten	Board-meeting Travel exp
				211 Board-meeting Unterkunft	Board-meeting Accomodat
				212 Lohn & Honorar	Salary
				213 Buchhaltung	Accountant
				214 Prozesskosten	Law suite's costs
				215 Verbindlichkeit Clientenbond	Debt to Clientenbond
				216 Sonstige Ausgaben	Various Costs
				217 Sonstige Verpflegung	Other Subsistence
				218 Kontogebühren & Transferkoster	Bank-account fees & tranfe
				219 Sonstige Unterkunft	Other accomodation
				220 Fortbildung & Infomaterial	Studies & info material

all.xls

221	Mitgliedsbeiträge	Membership fees
222	Kopierkosten	Copies
223	Darlehen an Klientenbond	Loan to the Klientenbond
224	Darlehen an Peter	Loan to Peter
225	Co-Finanzierung EU-Programm	Co-Financing EU program

Einnahmen x	Ausgaben/Ex	NO.	ito/Account	Buchungstext /	cash / bank	Datum
	7.397,08	169	215	Klientenbond	nl	10.1.
	32,92	170	400	" (vgl. 183)		
	4,50	171	400	ABN AMRO (vgl. 183)	nl	10.1.
	4,50	172	218	"	nl	10.1.
0,65		173	106	"	nl	10.1.
7397,08		174	100	1998/99 Coord.Grant	nl	9.1.
	1150,00	175	212	Lehmann Harassment Phase 2 J	nl	22.4.
	100,00	176	212	"	nl	22.4.
1275,00		177	101	Harassment	nl	15.4.
	30,08	178	202	Kamer van Koophandel	nl	14.4.
	1,93	179	218	ABN AMRO	nl	11.4.
50,00		180	103	Leest für Iwaneykow	nl	11.4.
30,00		181	103	UW Kasstorting	nl	10.4.
13010,70		182	101	Coord.Grant 2001/02	nl	23.4.
37,42		183	400	Erstattung 170, 171	nl	23.4.
	7354,99	184	224	Lehmann	nl	20.5.
	5795,01	185	224	"	nl	20.5.
50,00		186	103	Leest für Iwaneykow	nl	19.5.
50,00		187	103	Leest für Iwaneykow	nl	14.7.
3,41		188	106	ABN AMRO	nl	11.7.
	7,67	189	224	Harassment-Eigenanteil, Ausglei	c	8.2.
	1334,50	190	225	Harassment-Eigenanteil	c	8.2.
	14,85	191	208	Coping with Stress, Brüssel 2001	c	<u>27.12.2001</u>
14,85		192	112	"	c	1.1.
232,30		193	103	FAPI	c	1.1.
	232,30	194	224	"	c	1.1.
	11,88	195	203	1&1	c	17.2.
11,88		196	112	"	c	17.2.

all.xls

8,19		197	103	Burkhardt-Neumann	c	1.3.
	8,19	198	224	"	c	1.3.
0,63		199	104	Newsletter	c	4.3.
	0,63	200	224	"	c	4.3.
21,45		201	103	Richter	c	10.3.
	21,45	202	224	"	c	10.3.
	13,50	203	218	ABN	c	7.6.
13,50		204	112	"	c	7.6.
	35,88	205	203	1&1	c	21.6.
35,88		206	112	"	c	21.6.
	19,50	207	218	ABN	c	28.6.
19,50		208	112	"	c	28.6.
225,00		209	112	Passing donation to Piotr	c	5.12.
50,00		210	103	Leest für Iwaneykow	nl	9.9.
0,06		211	106	ABN	nl	21.10.
25,00		212	112	Leest für Iwaneykow	nl	4.11.
	250,00	213	212	Lehmann Harassment Phase 2 Jc		12.2.
	3900,00	214	212	Lehmann Harassment Phase 2 Jc		5.11.
	1500,00	215	212	Lehmann Harassment Phase 2 Jc		5.11.
	2520,00	216	224	Ausgleich 165/2002	c	5.11.
4469,64		217	112	Lehmann	c	22.5.